الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation : L2

Domaine : Langues Etrangères Filière : Langue Espagnole

Spécialité : Langue Espagnole

Année: 2022-2023

Références de la session

Numéro de la session	Data	Ses	sion
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire
03	20 / 12/ 2022	1	

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du 23 Octobre 2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

- 1.Etat d'avancement des enseignements.
- 2.Listes des étudiants absentéistes S1.
- 3. Sujets d'examens S1.
- 4.Les notes de TD sur "Progres".

Liste de Présence

Etaient présents :

Voir liste de présence jointe.

Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/	Signature	Email (à préciser lors du 1er CPC)
	Etudiant délégué		
BELHADJ Amel	Présidente		
SERRADJ Hibet El Rahmae	Etudiante déléguée		
DJEBAILI Farida	Membre		
FEKIH Saliha	Membre		
DERKAOUI Fouzia	Membre		
KELLAL Sihem	Membre		
BESSIOUD Nacera	Membre		
MEKENASSI Chawki	Membre		

N°	Nom et prénom	Qualité
1	MARKRIA Souhila (absence justifié)	m

Liste de Présence

Liste de Présence Etaient présents:		412	20 DEC 2000 Soller
Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membr	re/ Signature	Email (à préciser lors chila le le le
0	Etudiant délégué		Charles Secretary
BELHADJAmil	Présidete		
MEKNASSI S. Chank;	Mendore	2 MCKNAISI	
F. DJEBATLI	Membre.	Luy	Riciai Lat
RESSIDUS NOCOLO	menbe.		13 mm 18 mm 3
TEKIIT Saleha	mentre	A	13
Marx How For 303	newhore		
DERDACHE Pasin	mensie	(K)	A COLUMN TO THE
BENADUDA Sarah	Spor membre	Sau	7
KELIAL Sihen	Kil	dat	
Voir liste de présence jointe.			

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début enseignement	Coef /Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref : 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
CEE	18/09/20222			2		14	1		2	
CEO	18/09/20222			2		14	1		2	
Grammaire	18/09/2022			2		14	1		2	
Phonétique	18/09/2022			1		14	1		2	
Linguistique	18/09/2022			1		14	1		2	
Littérature	18/09/2022			1		14	1		2	
Civilisation	18/09/2022			1		14	1		2	
Méthodologie	18/09/2022			1		14	1		1	
Traduction (Module à distance)	18/09/2022			1		14	1		1	
Anglais	18/09/2022									

2.	Etat d'absence	des étudiants	(liste des	étudiants	absentéistes	S	1)	
----	----------------	---------------	------------	-----------	--------------	---	----	--

- -ABAD Ridah G A
- -koudil Heytem GB
- -CHERBAL Yasser GB
- -ZIAD Ahmed GB
- 3. Sujets d'examens S1

-Tout les sujet d'examen sont prêt, concernant le sujet du CEE , car il s'agit d'un sujet unifié entre les quatre enseignants.

3. Notes de TD sur "Progres".

98% des enseignants ont enregistré les notes des différents modules sur PROGRES

1. -Divers

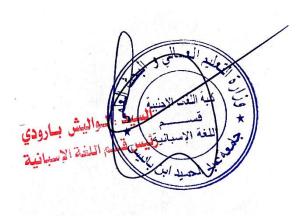
-La déléguée a signalé les mêmes problèmes précédents, de plus a demandé les cours de littérature de M. KELLAL.

-Requêtes adressées à l'administration

1)	
2)	
3)	
4)	

Le Président du CPC (BELHADJ Amel)

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي حامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation :

Domaine : Langues Etrangères Filière: Langue Espagnole Spécialité:Langue Espagnole Année: 2022-2023

Références de la session

Numéro de la session	Date	Ses	sion
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire
03	19 / 12/ 2022	+	

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du23Octobre2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/ Avancement des enseignements (Point permanent)

2/Assiduité des étudiants (joindre au PV la-- liste éventuelle des absences à signaler) : à partir du $2^{\hat{e}me}$ CPC (point permanent)

3/ Mode d'évaluation

4//Questions Diverses

_

Liste de Présence

Etaient présents :

Nom et Prénom	Qualité (p. é : 1 . é		3 (4)
	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/	Signature	Email (à préciser lors du Lui CPC) 7.
	Etudiant délégué		May have been seen as the seen seen as the seen seen as the seen seen as the seen seen seen seen seen seen seen se
10 0 C N 11 D D	0'		
Mª KE Kheld	President	But	
ZAHAF Nessa	1 cm/src	2	
KABEN Abdelbada	Membre	mo.	
fanda DESATU	Membre	Tur	9 De sole
SAHBATON Famid	Muse		3 922
Khire de Soureiga Covacière Barondi	O-Cial)	membre.	Charles and the second
Courcide Boundi	mentose	AND	Sterage Lake
Dellan for	mentore		
		177	
	tender (State)		
r lista da aniana - 1 : :			

Voir liste de présence jointe.

N°	Nom et prénom	Qualité
1		
2		
3		
4		
5		

Membres du CPC absents

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début enseignement	Coef/Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref: 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Introduction aux langues de spécialités				14		100%	02		02	
Compréhension de la production écrite				14		100%	02		02	
Sociolinguistique				14		100%	01		01	
Civilisation				14		100%	01		01	
Traduction				14		100%	01		01	
Méthodologie				14		100%	02		02	
Didactique				14		100%	////////		///////	Evaluation examen 100%
Compréhension de l'expression orale				14		100%	01		01	
les sciences de la communication et informations à distance				Cours en lignes réalisés		100 %	///////		/////	Evaluation examen 100%

Langue anglaise	Cour en	100	//////	01
	ligne			
	réalisés			

Les enseignants Mr. BEY et Mr. LOUALICHE ont rempli les notes de TD sur Progrès, le reste des enseignants et en cours de le faire, certains ont trouvées des problèmes pour accéder au cite.

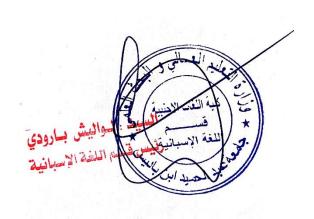
- 2. Point 2.....-
- 3. Point 3.....

1	-Divers	
4.	-Divers	

5. Requêtes adressées à l'administration

Le Président du CPC (Nom, prénom et signature)

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation :

Domaine: Langues Etrangères

Filière : Langue Espagnole

Spécialité : Langue Espagnole

Parcours : Master Civilisation et Littérature Hispaniques

CPC Master 1

Année: 2022-2023

Références de la session

Numáro do lo gossion	Doto	Session				
Numéro de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire			
03	19 / 12 / 2022	+				

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du 23 Octobre 2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

- 1/ Avancement des enseignements (Point permanent)
- 2/Assiduité des étudiants et liste définitive des absentéistes
- 3/L'Arrêté 992 du 01/08/22 sur l'évaluation, le déroulement des examens

Et la plateforme PROGRES

M1 CIV

Liste de Présence	M1 CIV		- Hellina S&.
Etaient présents :		. 3	ينايد العالى و الحراب
Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/ Etudiant délégué	Signature	Email (à préciser lors du la
MEKNASSI S. Chawki Helk Sofon	Resp Escons Resp de Este	2 Nekulsti	٠
FEKIH Saleha SAHBATON Fand	me bre Mumbre	R	5 A
KHORD Omaiga	men bre Membre	Sent	19 DFN 3 glas
MARKRIA C.			3. (4) 3. (4)
Badu Housey	·		اللغة الإسبانية المسائية الإسبانية الإسبانية المسائية الم
ir liste de présence jointe.			

Voir liste de présence jointe.

Etaient absents:

MESSAOUD NACER Souad	Membre / Resp. matière	Absence justifiée		
BOUBETRA Ouail	Délégué des étudiants	Absence non justifiée		

1. Avancement des enseignements :

1	Début enseignement	Coef /Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref : 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
La Société Hispanique avant la Conquête	06 /03/21022	2	14	14		100 %	2			
Histoire de l'Espagne Musulmane	06 /03/21022	2	14	14		100 %				
Littérature de l'Espagne Musulmane	06 /03/21022	2	14	14		100 %				
Littérature Morisque et Mudéjares	07 /03/21022	2	14	14		100 %				
Histoires Morisques et Mudéjares	07 /03/21022	2	14	14		100 %				
Méthode de la Recherche	08 /03/21022	2	14	14		100 %				

Techniques de Rédaction	09 /03/21022	2	14	14	100 %	
Analyse du Discours	09 /03/21022	2		14	100 %	
Traduction	10 /03/21022	1	14	14	100 %	
Ethique et Déontologie	11 /03/21022	1	14	14	100 %	

Les membres du CPC présents ont confirmé avoir achevé le taux de 100 % d'avancement des cours et TD: 14 semaines d'enseignements.

2/ Assiduité et liste définitive des absentéistes :

Les enseignants ont pris connaissance des nouvelles dispositions concernant l'assiduité : les articles 22, 23, 24 et 26 de l'Arrêté N° 992 du 01/8/2022 pour l'année universitaire 2022-2023. Conformément à l'article 28 pour les cas d'absences justifiées et comme il a été demandé lors de la deuxième réunion du CPC tenue le 29/11/2022, les enseignants présents ont signalé qu'il y a deux cas d'absences : étudiants abondants (ils sont dans la liste mais absents au cours de tout le semestre sans aucuns justificatifs) et deux étudiants absents qui ont déposé des certificats médicaux.

Liste des étudiants « abondants » (sans déposer une demande de blocage):

TAYEG Abderrahaman	
KOUADRI-SAMEUT Rihab	
OURAD Hadil	

3/ L'Arrêté 992 du 01/08/22 sur l'évaluation, le déroulement des examens et la plateforme PROGRES:

Conformément aux **articles 29, 30, 31, 32, et 33,** chaque enseignant a présenté les modalités d'évaluation (le calcul de la note du TD) qui s'effectue en présentiel soit pour les modules de l'Unité Fondamentale et de Méthodologie ou pour ceux de l'Unité de Découvertes (Analyse de Discours, Traduction) et Transversale (Éthique et Déontologie), qui se font chaque mois (après 4 séances d'enseignements.

En présence du Chef de Département et le responsable de la Filière, le responsable du Parcours a présenté les différents articles **de l'Arrêté N° 992** portant sur l'évaluation (**Chapitre 3,** notamment **Art. 29 et 31**), le déroulement des examens (de **l'article 35 à l'article 39**), corrections et consultation des copies d'examen (**Art. 40 à 45**). Par ailleurs, les notes de TD doivent être remplies par les enseignants dans la **plateforme PROGRES** avant les vacances comme le cas des notes d'examen après la **consultation selon l'article 45 du même Arrêté**).

Le Président du CPC (Nom, prénom et signature)

M. MEKNASSI Sid Ahmed Chawki

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation :

Domaine : Langues Etrangères Filière: Langue Espagnole Spécialité:Langue Espagnole Année: 2022-2023

Références de la session

Didactique des langues (M1)

Numéro de la session	Doto	Session				
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire			
03	19/ 12/ 2022	+				

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du23Octobre2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

- 1/ Avancement des enseignements (Point permanent)
- 2/Assiduité des étudiants (joindre au PV la-- liste éventuelle des absences à signaler) : à partir du 2^{ème} CPC (point permanent)
- 3/ La liste final des étudiants absentéistes
- 4/ Evaluation final et l'enregistrement des notes sur la plateforme
- 6/ La programmation des examens

/Questions Diverses

Liste as Présence (MA divi)

Etaient présents :

Qualité (Président/Resp. unité/Post matière/manhan/	T C'	15 190 () () () () () () () () () (
district (1) condents weep, dinte, keep mattere, membre,	Signature	Email (à préciser lors du 1 CPC)
Etudiant délégué		المناه ال
1.0	1.1	
Keyponcoblo		
meubre		المناه ال
Membre	pil	
Newhe .	12	٠ (النفة الاستان)
A		Children Services
Men Sor	doi	
Newloc (1	
1 confice	E.	
The state of the s		
		The state of the s
	Reyponcoble meubre Membre Nembre	Etudiant délégué Responçoble Membre Membre Nembre Membre Membre Membre Membre Membre Membre Membre Membre Membre

Voir liste de présence jointe.

Membres du CPC absents

N°	Nom et prénom	Qualité
1		
2		
3		
4		
5		

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début enseignem ent	Coef/Crédi t	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref: 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Didactique de l'ecrit	18	2	13	13		14			100%	
Didactique de l'oral	21	2	14	14		14			100%	
Didactique de la grammaire	21	2	14	14		14			100%	
Linguistique appliquée	19	2	14	14		14			100%	
Psychopédagogie	20	1	14	14		14			100%	
Analyse d'évaluation d'outils didactiques	20	2	14	14		14			100%	
Methode de la reche scientifique	19	3	14	14		14			100%	
Cultu et Inter-cult en	19		13	13		14			100%	

classe								
Pragm de la communi intercultut	20	1	14	14	14		100%	
Ethique et deontologie	18	1	14	14	14		100%	
Pratique communicationnelle	18	1	14	14	14		100%	

2. Point 2.....-

3. Point 3.....

4. –Divers

Les enseignants se sont réunis et ils sont sortis par ces résultats :

- Les enseignants ont réalisé tout les cours de programme pour ce semestre.
- Les enseignants ont fait l'évaluation et ont mets les notes de TD.
- Certains enseignants ont eu quelques difficultés à accéder à la plateforme,
 mais la plupart d'entre eux l'enregistreront avant le 22 de ce mois.
- Les professeurs sont prêts à commencer l'examen juste après les vacances
- Quant au nombre d'étudiants en master, et pour cette année, il est très faible,
 nous n'inscrirons donc que les présents, car les autres sont tous absents :
 - BENFISSA Nessrine
 - FARRADJI Soheir
 - FEDDAL Khadidja
 - MEGHILI Yassamine
 - NEMIRI Wiam
 - ZEGAOUI Djawida

Le Président du CPC (Nom, prénom et signature)

Kouadri Nadjat

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation: Master I langue et communication

Domaine: Langues Etrangères

Filière: Langue Espagnole

Spécialité: Langue Espagnole

Parcours: Master Langue et Communication

CPC Master 1

Année: 2021-2022

Références de la session

Numéro de la session	Date	Session			
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire		
03	19/12 / 2022	х			

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du 23 Octobre 2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/Avancement des enseignements

2/ Liste des étudiants absentéistes S 1

3/Progrès (Note de TD)

4/Examens S1

5/Questions Diverses

Etaient absents :

1	Mme. Henni	Responsable de matière
2	Mr. Henni	Responsable de matière

1/ Avancement des enseignements :

• Les séances dans toutes les matières assurées étaient comptabilisées entre 7 et 14séances.

Intitulé matière	Début enseignement	Coef /Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref : 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Pratique de la communication écrite		3	14	14		100%				
Pratique de la communication orale		3	14	14		100%				
Techniques rédactionnelles		1	4	7		100%				
Education aux médias		2	14	14		100%				
Méthodologie du projet communication		2	14	14		100%				
Méthodologie d e la recherche universitaire		2	14	14		100%				

Méthodologie de l'analyse du discours	1	14	14	100%		
l'analyse du discours						
Code de l'édition	1			100%		
Management	1			100%		
TICE	1			100%		

2/ Point- liste des étudiants absentéistes

• Les étudiants suivants se sont considérés comme absentéistes sans justificatif :

BOUALI SOUMIA SAADIA AZEDDINE OUALI SOUMIA BELARIF KHAWLA

SAIDI OUAFA ADDA BENYOUCEF MAROUA

- Ci-dessous, nous présentons la liste des étudiants ayant justifié leur absence à prendre en considération lors de la formulation de la note de TD.
- Attou Hana (45jours) à partir du 14/09/2022 09/10/2022
- Henni Douma Sarra (21jours) à partir du 25/09/2022
- Becheikh Oussama (1jour) 25/09/2022

(1jour) 09/10/2022

(1jour) 29/11/2022

- Boutbel Ichrek (1jour) 06/11/2022
- Reguieg Ysaad Narimene 11/12/2022

3/ Point – progrès (note de TD)

- Madame le responsable du parcours « Langue et communication » a transmis le message du chef de département Mr. Loualiche Baroudi concernant l'accès à la plateforme Progres afin de remplir les notes de TD avant le 22 décembre 2022.
- Les enseignants ayant problème d'accès doivent contacter immédiatement le chef de département avant la fin de cette semaine.

4/ Point -

L'équipe pédagogique a rappelé que les examens sont programmés comme il est mentionné ci-dessus :

- Les examens des unités d'enseignements (Découvertes et Transversales) ont été prévus à partir du (08 /01 /2022).
- Les examens des unités d'enseignements Fondamentales ont été prévus à partir du (13 /01 /2022).

Dans ce cas, madame le responsable de la spécialité « Langue et communication » a indiqué la nécessité de préparer les sujets des examens dès que possible pour éviter tout incident lors du jour d'examen.

• Le planning des examens sera transmis avant la fin de la semaine.

5/ Divers

Aucun problème n'a été soulevé.

1. Requêtes adressées à l'administration

Rien à signaler

La séance a été levée à 12H après consentement de tous les participants à cette réunion.

La Présidente du CPM Mme. Fadhila, DRIA.

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



Leste de Presence

THE REAL PROPERTY.

Nom et Prenom	Qualité (Président/Pass		3 (-1
	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/ Etudiant délégué	Signature	Email (a preciser lors of the car)
DRIA Fodhila KABEN AEK	Présidente	Die	
KELLAL SINEM FDJEBAT (1 MEKNIASSI J. Cland HARRIA, Sowhola HARRIA Nebra 155AOUT Youcef	Membre Me	2 minutes	19000

الجمهورية الجزائرية الديمقر اطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي حامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation: Master I Sciences du langage

Domaine : Langues Etrangères Filière: Langue Espagnole Spécialité: Langue Espagnole

Année: 2022-2023

Références de la session

Numéro de la session	Doto	Session			
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire		
03	19/12/ 2022	+			

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du23Octobre2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/ Avancement des enseignements (Point permanent)

2/Assiduité des étudiants (joindre au PV la-- liste éventuelle des absences à signaler) : à partir du $2^{\hat{e}me}$ CPM (point permanent)

3/Evaluation

4/4/ programmation des examens

Lis e de Présence

Mr SIL

19 DEC 2022

Nom et Prénom

Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/
Etudiant délégué

Morcelli Harib Membre

DRIA Fodinha membre
(AMIA am Membre (président/Resp.)

F. DE ATLI

Belle J. A

Mess and Membre

Mess and Membre

Voir liste de présence jointe.

Membres du CPM absents

N°	Nom et prénom	Qualité
1		
2		
3		
4		
5		

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début enseignement	Coef/Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref : 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Histoire de la langue		1		15			02		01	
linguistique appliquée		3		15			02		01	
Sociolinguistique		3		15			02		01	
Psycholinguistique		3		14			02		01	
Pragmatique		3		/						S2
Phonétique et phénologie		2		15			02		01	
Sémantique		2		/						S2
Langue de spécialité		1		15			02		01	
Pratique communicationnelle		1		13			02		02	
Théories de la traduction		1		13			02		02	

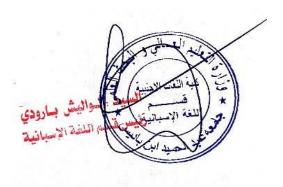
Méthodologie de l'enseignement	2	15		02	01	
Méthodologie de la recherche	2	15		02	01	
L.E. Anglais	1	12		02	01	

- 1. Après présentation de l'état d'avancement dans les programmes d'enseignement de chaque module par les enseignants concernes, le CPM accorda que le taux d'avancement était en général satisfaisant; la plupart des professeurs ont enseigné (15S) ce qui permet au personnel administratif de programmer le calendrier des examens pour toutes les matières dans les délais impartis.
- 2. Par ailleurs, concernant l'assiduité des étudiants, il a été noté l'absence de certains étudiants ce qui nous a obligé à faire une liste détaillée comprenant les noms des étudiants absentéistes qui sera remise au chef de département.
- 3. En ce qui concerne l'évaluation, (02) épreuves ont été faites dans toutes les matières enseignées.
- 4. une plateforme numérique a été ouverte, cela obligeais a chaque enseignant responsable d'une matière à remplir le PV de note sur la plateforme.

1. I	Requêtes	adressées	à	l'administration
------	----------	-----------	---	------------------

1)	
2)	
3)	
4)	

La Présidente du CPM (Nom, prénom et signature) YAHIA Amina Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond Loualiche Baroudi



Liste des étudiants absentéistes

1. BELABBASSE-BENGARA Chaouki 2. Habib Oume El Keir 3. Karnache Hala 4. Kouadri Chaima 5. Mohamed Embarec Alien 6. Mazari Rabah

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation :

Domaine : Langues Etrangères

Filière: Langue Espagnole

Spécialité: Langue Espagnole

Parcours: Master Civilisation et Littérature Hispaniques

CPC Master 2

Année: 2022-2023

Références de la session

Numéro de la gassion	Doto	Session				
Numéro de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire			
03	19/ 12/ 2022	+				

Important: Conformément à la note **Réf. 001/UM/R-NS/2021**. Du 23 Octobre 2021, le PV doit être **signé**, **visé** et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/ Avancement des enseignements (Point permanent)

2/Assiduité des étudiants et liste définitive des absentéistes

3/ L'Arrêté 992 du 01/08/22 sur l'évaluation, le déroulement des examens et la plateforme PROGRE

M2 CIV

Jehna Sa.

de Présence

Etaient présents :

Nom of B-4			15 (- i) t
Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/	Signature	Email (à précise Vors du ven Circ) 2.
	Etudiant délégué		المواعد المصداب بالماء
MEKNASTI S. Chank	· Pesp. Params	2 Max Will	
Molhi Sofine	Rep de Fleir	1	
KHINE Che Souneyor	membre	V hind	
SAHBATOU Fand	membre.		
BESSIOUD NOCUS	grendore.	B	- 19 DFG 2022
XXI DYERALLI RAB		Cha	الله الله الأجبة
KLITH EC 1+ puneyo	"/	1 de la constante de la consta	The land of the la
MARKRIAS.	11	CH	المعاعب المدينا
	•		

Voir liste de présence jointe.

Membres du CPC absents :

N°	Nom et prénom	Qualité
1	MORTET Farida	Membre Resp, de matière (absence non justifiée)
2	HASSANI Manel	Déléguée des étudiants (absence non justifiée)

1. Avancement des enseignements:

1	Début enseignement	Coef . /Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nomb re de séance s	Taux réalisation programme (ref: 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Littérature Hispano- américaine	12 /10/21021	2					2		2	
Histoire Hispano- américaine	11 /10/21021	2	14	14		100 %				
Histoire de l'Espagne Contemporaine	10 /10/21021	1	14			100 %				
La Société Espagnole Actuelle a travers la Presse Ecrite	10 /10/21021	2	14	14		100 %				
Méthode de Recherche	13/10/21021	2	14	14		100 %				
Techniques de Rédaction	13 /10/21021	2	14	14		100 %				
Cinéma et Reproductions	12 /10/21021	2	14	14		100 %				

Traduction	14/10/21021	1	14	14	100 %		
Langue Etrangère	14/10/21021	1	14	14	100 %		
Littérature Espagnole Contemporaine	13/10/21021	2					

Les membres du CPC présents ont confirmé avoir achevé le taux de 100 % des cours et TD : 14 semaines d'enseignements.

2/ Assiduité des étudiants et liste définitive des absentéistes :

Les enseignants ont pris connaissance des nouvelles dispositions concernant l'assiduité : les articles 22, 23, 24 et 26 de l'Arrêté N° 992 du 01/8/2022 pour l'année universitaire 2022-2023. Conformément à l'article 28 pour les cas d'absences justifiées et comme il a été demandé lors de la deuxième réunion du CPC tenue le 29/11/2022, les enseignants présents ont signalé qu'il y a deux cas d'absences : étudiants abondants (ils sont dans la liste mais absents au cours de tout le semestre sans aucuns justificatifs et sans une demande de blocage) et deux étudiants absents qui ont déposé des certificats médicaux. Pour ce dernier cas, les enseignants s'engagent à les faire un test et un travail personnel pour leurs notes de TD.

Liste 1:

ALI AMMAR Chahinez	
HALITIM Rayane	

Liste 2:

KHIRAT Amir Chakib (absences justifiées)	
ZEROUALI Khouloud Maram	

3/ L'Arrêté 992 du 01/08/22 sur l'évaluation, le déroulement des examens et la plateforme PROGRES:

Conformément aux **articles 29, 30, 31, 32, et 33,** chaque enseignant a présenté les modalités d'évaluation (le calcul de la note du TD) qui s'effectue en présentiel soit pour les modules de l'Unité Fondamentale et de Méthodologie ou pour ceux de l'Unité de Découvertes (Analyse de Discours, Traduction) et Transversale (Éthique et Déontologie), qui se font chaque mois (après 4 séances d'enseignements.

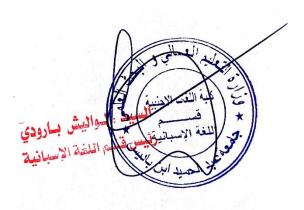
En présence du Chef de Département et le responsable de la Filière, le responsable du Parcours a présenté les différents articles **de l'Arrêté Nº 992** portant sur l'évaluation (**Chapitre 3**, notamment **Art. 29 et 31**), le déroulement des examens (de **l'article 35 à l'article 39**), corrections et consultation des copies d'examen (**Art. 40 à 45**). Par ailleurs, les notes de TD doivent être remplies par les enseignants dans la **plateforme PROGRES** avant les vacances comme le cas des notes d'examen après la **consultation selon l'article 45 du même Arrêté**).

- 1. Requêtes adressées à l'administration
 - 1. Salle équipée de Datashow.

Le Président du CPC (Nom, prénom et signature)

M. MEKNASSI Sid Ahmed Chawki

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation :

Domaine : Langues Etrangères Filière : Langue Espagnole Spécialité : Langue Espagnole Année : 2022-2023

Références de la session

Didactique des langues (M2)

Numéro de la session	Date	Session			
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire		
03	19 / 12/ 2022	+			

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du23Octobre2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/ Avancement des enseignements (Point permanent)

2/Assiduité des étudiants (joindre au PV la-- liste éventuelle des absences à signaler) : à partir du $2^{ème}$ CPC (point permanent)

- 3/ Programmes des matières
- 4/ La liste des absentéistes
- 5/ Évaluation final et l'enregistrement des notes sur la plateforme
- 6/Les sujets des examens
- 7/ Encadrement

/Questions Diverses

pient présents : Nom et Prénom Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/ Signature Email (à préciser lors duise Etudiant délégué KOUPDRI N. Responsable. Boutis Nekleia

Voir liste de présence jointe.

Membres du CPC absents

N°	Nom et prénom	Qualité
1		
2		
3		
4		
5		

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début enseignement	Coef/Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref: 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Pedagogie du projet	18	3	14	14					100%	
Conception d'outils didactiques	19	3	14	14					100%	
Plan curriculaire systémique éducative algérienne	18	2	14	14					100%	
Organisation et gestion d'activité en classe	20	3	14	14					100%	
Méthodologie du projet de recherche	21	2	14	14					100%	
Langue de spécialité	20	2	14	14					100%	

Ingénierie de la	20	1	14	14			100%	
formation								
Traduction	21	1	14	14			100%	

2. Point 2.....-

3. Point 3.....

4. -Divers

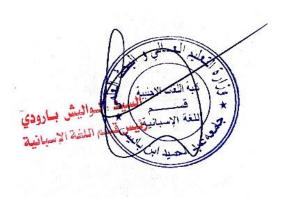
Les enseignants se sont réunis et ils sont sortis par ces résultats :

- Durant trois mois, les enseignants ont effectué 14 semaines d'enseignement.
- Les enseignants ont fait l'évaluation et ont mets les notes de TD.
- Les responsables de matières sont prêts pour recopies les points d'évaluation et des compositions sur la plateforme.
- Les professeurs sont prêts à commencer l'examen juste après les vacances.
- Il n'y a pas des absentéistes dans ce niveau.

Le Président du CPC (Nom, prénom et signature)

Kouadri Nadjat

Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation : Master II langue et communication

Domaine: Langues Etrangères

Filière: Langue Espagnole

Spécialité: Langue Espagnole

Parcours: Master Langue et Communication

CPC Master 2

Année: 2021-2022

Références de la session

Numéro de la session	Date	Session			
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire		
03	19/ 12 / 2022	х			

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du 23 Octobre 2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour:

- 1/ Avancement des enseignements (Point permanent).
- 2/ La liste des étudiants absentéistes.
- 3/ Les notes TD (progrès)
- 4/ Examens S 3
- 5/ Questions Diverses

Liste de Présence

Etaient présents :

Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp. matière/membre/	Signature	Email (à préciser lors du 1er CPC)
	Etudiant délégué		
Dria Fadhila	Responsable du parcours / Resp. matière		
Morceli Hassib	Membre / Resp. Matière		
Kellal Sihem	Membre / Resp. matière		
Zahaf Nebia Fatima	Membre / Resp. matière		
Djebaili Farida	Membre / Resp. matière		
Bey Khaled	Membre / Resp. matière		
Badra Housseyn	Membre / Resp. matière		
Bouzid Mekkia	Membre / Resp. matière		

Voir liste de présence jointe.

Membres du CPC absents

N°	Nom et prénom	Qualité
1	Belhadj Amel	Absence justifiée
2	Messaoud Nacer Souaad	Absence justifiée

1. Avancement des enseignements :

Les séances dans toutes les matières assurées étaient comptabilisées entre 14 et 28 séances.

Intitulé matière	Début enseignement	Coef /Crédi t	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref: 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Pratique de la langue de spécialité		3	14	14		100%			14	
Techniques de l'oral		3	14	14		100%			14	
Technique de l'écrit		1	7	7		100%			7	
Approches communicatives		2	14	14		100%			14	
Méthodologie du projet de recherche		2	14	14		100%			14	
Stratégie de la communication		2	14	14		100%			14	
Traduction		1				100%			A distance	
Education aux medias		1				100%			A distance	
Pratiques communicationnelles		1				100%			A distance	

2. Point-

- Concernant l'assiduité des étudiants, qui sera prise en considération lors de l'évaluation, les enseignants sont tenus de rétablir une liste des absentéistes. Dans ce cas, les deux étudiants (**Dais Aissa et Boukhatem Abdelaziz**) n'ont jamais été présents à une activité pédagogique durant le semestre 3 de l'année universitaire 22-23.
- L'équipe pédagogique a décidé que ceux qui ne se sont pas présentés à aucune activité pédagogique durant le semestre 3 de l'année universitaire 22-23 perdront le droit d'avoir la note de TD.
- Ci-dessous, nous présentons la liste des étudiants ayant justifié leur absence, à prendre en considération lors de la formulation de la note de TD.
 - Boubekeur phaiza (8jours) 07/11/2022
 - Mazouz Ouafa (1jour) 18/11/2022 26/11/2022
 - Chemmam Feriel (2jours) 19-20/11/2022
 - SI Mrabet Khadidja (a présenté un dossier médical)
 - Ayad chourouk (1jour) 05/12/2022
 - Bechaa Sara (1jour) 05/12/2022

3. Point –

Madame le responsable de parcours Langue et communication a transmis le message du chef de département Mr. Loualiche Baroudi concernant l'accès à la plateforme Progres afin de remplir les notes de TD avant le 22 décembre 2022, et que les enseignants ayant problème d'accès doivent contacter immédiatement le chef de département pour le régler avant la fin de cette semaine.

4. Point -

L'équipe pédagogique a rappelé que les examens sont programmés comme il est mentionné ci-dessus :

• Les examens des unités d'enseignements (Découvertes et Transversales) ont été prévus à partir du (09 /01 /2022).

• Les examens des unités d'enseignements Fondamentales ont été prévus à partir du (13 /01 /2022).

Dans ce cas, madame le responsable de la spécialité a indiqué la nécessité de préparer les sujets des examens dès que possible pour éviter tout incident lors du jour d'examen. Et que le planning des examens sera transmis avant la fin de la semaine.

5. Divers

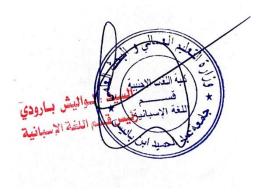
Aucun problème n'a été soulevé.

Requêtes adressées à l'administration

Rien à signaler

La séance a été levée à 1 3H 30 après consentement de tous les participants à cette réunion.

La Présidente du CPC Mme. DRIA, Fadhila Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond



Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/ Email (à préciser lors e Signature Etudiant délégué Présidente DRIA Foothla Morceli Hassib Membre. F. MJEBAJCI Membre Membre. MR BEY Khaled ZAHAF Nebre BADRA Housseyman

Membre

foir liste de présence jointe

الجمهورية الجزائرية الديمقر اطية الشعبية People's Democratic Republic of Algeria

Ministry of High Education and Scientific Research University Abdelhamid Ibn Badis Mostaganem Faculty of Foreign Languages Spanish Language Department



وزارة التعليم العالي والبحث العلمي والبحث العلمي جامعة عبد الحميد ابن باديس مستغانم كلية اللغات الأجنبية قسم اللغة الإسبانية

Procès-verbal de la réunion du comité pédagogique de coordination de la formation: Master II Sciences du langage

Domaine : Langues Etrangères

Filière: Langue Espagnole

Spécialité: Langue Espagnole

Année: 2022-2023

Références de la session

Numéro de la session	Date	Session				
Numero de la session	Date	Ordinaire	Extraordinaire			
03	19 /12/ 2022	+				

Important: Conformément à la note Réf. 001/UM/R-NS/2021. Du23Octobre2021, le PV doit être signé, visé et transmis par le chef de département/Responsable de domaine au plus tard sept (07) jours après la tenue de la réunion.

Ordre du jour :

1/Avancement des enseignements (Point permanent)

2/Assiduité des étudiants (joindre au PV la-- liste éventuelle des absences à signaler) : à partir du 2^{ème} CPM (point permanent)

3/Evaluation

4/ programmation des examens

M2 SIL

Liste de Présence

Etaient présents :

Nom et Prénom	Qualité (Président/Resp. unité/Resp matière/membre/ Etudiant délégué	Signature .	Email (à préciser lors du 124) CHE
YAMIN Amine KRINECKE Soumerja Marceli Hassib HAMMAZ Kullour DRIA Fodhila Banzi de Markie	Membre / Président Res. 2 userquante membre menbre Membre Nembre	Days the	malikelmoulk @ hotwarlow marcols 20 w@ gmail cing hammac_kadbur @ hotmail.ft fodheladria a yahoo.fr.
Lough cho	Membre	8	Boumekke@ gahov. Fr.
Messarand. S Your liste de présence jointe.	Membre.		housely states at the line w

Membres du CPM absents

N°	Nom et prénom	Qualité
1		
2		
3		
4		
5		

1. Avancement des enseignements :

Intitulé matière	Début Enseignement	Coef /Crédit	Nombre de séances Cours	Nombre de séances TD	Nombre de séances TP	Taux réalisation programme (ref : 15 semaines)	Nombre CC prévus (cf. CPC début semestre)	Pondération CC	Nombre CC réalisés	Observation
Linguistique contrastive		03	08	07			02		02	
Analyse du discours		03	07	07			04		02	
Com Prag du texte		01	06	07			02		01	
Lexicographie appliquée		02	08	07			02		01	
Méthode de la recherche		02		15			02		02	
Méthode d'enseignement des langues		02		15			02		02	
Science comm et Mass Media		01	14				02		01	

Culture et	01	13		02	01	
interculturalité						
Etique et	01	13				
Etique et déontologie						
L.E. Anglais	01	13		02	01	

- 1. Après présentation de l'état d'avancement dans les programmes d'enseignement de chaque module par les enseignants concernes, le CPM accorda que le taux d'avancement était en général satisfaisant; la plupart des professeurs ont enseigné (14 S) ce qui permet au personnel administratif de programmer le calendrier des examens pour toutes les matières dans les délais impartis.
- 2. Par ailleurs, concernant l'assiduité des étudiants, il a été noté l'absence de certains étudiants ce qui nous a obligé à faire une liste détaillée comprenant les noms des étudiants absentéistes qui sera remise au chef de département.
 - 3. En ce qui concerne l'évaluation, (02) épreuves ont été faites dans toutes les matières enseignées.
 - 4. une plateforme numérique a été ouverte, cela obligeais a chaque enseignant responsable d'une matière à remplir le PV de note sur la plateforme.

2. Requêtes adressées à l'administrat

1)	
2)	
3)	
4)	

La Présidente du CPM (Nom, prénom et signature) YAHIA Amina Le Chef de Département (Signature), griffe et cachet rond Loualiche Baroudi



Liste des étudiants absentéistes

MASTER II S/L : 18-9-2022/ 24-11-2022						
1.	Bourouba Al Hadj Anis					
2.	Gesmoun Manal					
3.	Chadli Imen					
4.	Abed Reguieg Yousra					
5.	Dlali Mokhtaria					